

DE

## Intelligenzspielzeug Drehender Hydrant

### Einfach-Modus: Erste Schritte mit dem Intelligenzspielzeug

- Nimm die Aufsätze von den Hydranten. Füll sie jeden mit einem Leckerli, das du aber nur in die Öffnung legst. Verteile einige Leckerlis auf der „Grasfläche“ des Spielzeugs, um die Hydranten herum. Stelle das Intelligenzspielzeug auf den Boden, wie du es mit dem Fressnapf deines Hundes tun würdest. Sage: „Rätsel-Zeit!“
- Wenn dein Hund aufgegessen hat, soll ein Erwachsener das Intelligenzspielzeug entfernen. Füll es wieder auf.
- Dadurch weiß der Hund, dass die Hydranten Leckerli enthalten und lernt die Bewegungen der Hydranten kennen. Diese Übung musst du wahrscheinlich nur einmal durchführen.

### Fortgeschritten-Modus: Die nächsten Schritte

- Bestücke jeden Hydranten mit einer Handvoll Leckerli (oder Trockenfutter). Setze die Oberteile wieder auf, drehe sie aber nicht zu. Legt das Intelligenzspielzeug auf den Boden (oder auf eine Gummimatte, damit es nicht rutscht) und genieße es, deinen Hund beim Tüfteln zu beobachten!
- Wenn er die Leckerli ohne Stress finden kann, erhöhst du den Schwierigkeitsgrad, indem du zunächst einen von drei Hydranten halb schließt. Versuche auch, die Hydranten mit verschiedenen Leckerli-Mengen zu füllen. Die Leckerli fallen einfacher heraus, wenn du die Hydranten weiter oben befüllst. Du kannst die Leckerli deines Hundes „strecken“, indem du sie mit gewürfelten Karottenstücken oder Trockenfutter mischst.
- Beobachte deinen Hund und sieh zu, wie er an Intelligenzaufgaben herangeht. Verwendet er seine Nase,

#### ADVERTENCIA: PELIGRO DE ATRAGANTAMIENTO.

Partes pequeñas. No conviene para niños menores de tres años.

#### ATTENTION: DANGER D'ÉTOUFFEMENT.

Petits éléments. Ne convient pas aux enfants de moins de trois ans.

#### ACHTUNG: ERSTICKUNGSGEFAHR.

Kleine Teile. Nicht für Kinder unter drei Jahren geeignet.

**Care Instructions:** Before each use, clean using warm water and mild soap. Not dishwasher safe. Use appropriate dog food only. Do not use any other foreign material. Non-toxic.

**Instrucciones para el cuidado:** Antes de cada uso, lavar usando agua caliente y jabón suave. No es apto para lavavajillas. Usar únicamente alimento adecuado para perros. No utilizar ningún otro material ajeno. No es tóxico.

**Warning: CHOKING HAZARD.** This is an interactive training tool, it is not a chew toy. Adult supervision required. Ingestion of this product can result in injury. Discontinue use if damaged. Do not use during containment or crating.

**Advertencia: PELIGRO DE ATRAGANTAMIENTO.** Este producto es una herramienta interactiva para el adiestramiento de perros, no un juguete para morder. Es necesaria la supervisión de un adulto. Ingerir el producto puede producir lesiones. Interrumpir el uso si el producto está dañado. No usar cuando el perro esté confinado o en una jaula.

© Learning Resources, Inc., Vernon Hills, IL, US  
Learning Resources Ltd., Bergen Way,  
King's Lynn, Norfolk, PE30 2JG, UK  
Please retain the package for future reference.  
Made in China. LRM9367-GUD

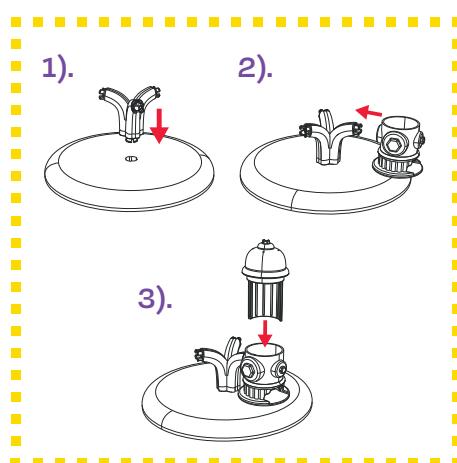
die Pfoten oder beides? Schnüffelt und untersucht er alles vorsichtig oder rennt er alles um?

- Sobald der Hund alles geleert hat, bitte immer einen Erwachsenen, das Intelligenzspielzeug vom Boden aufzuheben.

### Experten-Modus: Spezialaufgabe

- Wenn dein Hund sehr gut darin ist, die Hydranten aufzudrehen, erhöhst du den Schwierigkeitsgrad. Hierzu deckst du das gesamte Intelligenzspielzeug mit einem Handtuch oder einer Decke ab.
- Versuche auch, einen der Hydranten ganz zuzudrehen. Beobachte deinen Hund sehr sorgfältig, damit er nicht versucht, das Intelligenzspielzeug zum Öffnen zu zerkaufen!

**Keine Hilfe erwünscht!** Hunde haben gelernt, mit dem Menschen zu leben und sind in vielen Aspekten von uns abhängig. Dein Hund wird sich eventuell nach dir umschauen, wenn es schwierig wird und er Hilfe braucht. Leider lernt er so aber nur, sich auf deine Hilfe zu stützen. Dadurch wird er nicht besser darin, eine Intelligenzaufgabe ganz allein zu lösen! Statt deinem Hund zu helfen, die Intelligenzaufgabe zu lösen, soll ein Erwachsener das Intelligenzspielzeug aufheben und es dir geben, damit du es für eine einfachere Stufe präparieren kannst.



**Instructions concernant l'entretien:** Avant chaque utilisation, nettoyer à l'eau chaude et au savon doux. Ne pas laver au lave-vaisselle. Utiliser uniquement de la nourriture pour chien. Ne pas utiliser avec d'autres corps étrangers. Non toxique.

**Pflegehinweise:** Vor jedem Gebrauch mit warmem Wasser und milder Seife reinigen. Nicht spülmaschinenfest. Nur geeignetes Hundefutter verwenden. Keine sonstigen Materialien/Fremdstoffe verwenden. Schadstofffrei.

**Attention: RISQUE D'ÉTOUFFEMENT.** Ceci est un outil de dressage interactif et non un jouet pour chien. La supervision d'un adulte est obligatoire. L'ingestion de ce produit peut entraîner des blessures. Arrêter de l'utiliser s'il est abîmé. Ne pas utiliser avec un chien confiné ou dans une cage.

**Warnhinweis: ERSTICKUNGSGEFAHR.** Dies ist ein Trainingsinstrument zum Üben, kein Kauspielzeug. Nutzung erfordert die Aufsicht einer erwachsenen Person. Ein Verschlucken dieses Produkts kann zu Verletzungen führen. Bei Beschädigung nicht mehr verwenden. Nicht verwenden, solange der Hund eingezäunt oder in einer Box/einem Zwingen ist.

Hecho en China.

Fabriqué en Chine.  
Hergestellt in China.

Conerva el envase para futuras consultas.  
Veuillez conserver l'emballage.  
Bitte Verpackung gut aufbewahren.

**Brightkins™**  
from Learning Resources®

LER 9367

# SPINNING HYDRANTS! TREAT PUZZLE

## Instructions & Training Guide



See assembly instructions on the back page

Consultar instrucciones de montaje en la última página

Voir les instructions de montage au dos

Siehe Montageanleitung auf der Rückseite

**WARNING:**  
CHOKING HAZARD - Small parts.  
Not for children under 3 years.



At Brightkins™, our paws-on interactive toys and training tools unlock your pets' curiosity and engage the entire family! After nearly 40 years designing award-winning toys that make learning fun for kids, we're excited to bring learning to life for your furry family members. Whether you're teaching new behaviors, boosting mental stimulation, or promoting active play, we'll help you keep your pets bright and happy for years to come.

## Easy Mode: Introducing the Puzzle

- Turn the hydrant tops and place one treat just inside the opening. Then, scatter several treats on the flat surface of the toy around the hydrants. Place the puzzle on the ground, as you would your dog's regular bowl, and tell your dog it's puzzle time!
- Wait for your dog to completely finish and then let an adult remove the puzzle to refill.**
- This step ensures your dog understands that the hydrants have treats inside, and helps them get used to the hydrants moving when bumped. You will probably only need to do this once or twice.



## Intermediate Mode: Next Steps

- Remove the tops and load each hydrant with a handful of treats or kibble. Replace the tops, but leave them twisted open. Place the puzzle on the ground and have fun watching your dog solve it!
- If they solve the puzzle without getting frustrated or giving up, you can make the game a little harder next time by twisting the hydrants partially closed—start with just one out of three. Another way to adjust the difficulty of this puzzle is to fill it with more or fewer treats. The fuller the hydrants are, the more easily the treats will fall out as they spin. You can "stretch" your dog's treats by mixing them with diced carrots or kibble.
- Watch your dog to discover their puzzle-solving style. Do they use their nose, their paws, or a combination of both? Do they sniff and investigate carefully, or bust in right away?

**Always have an adult remove the puzzle once the dog is completely finished.**

## Expert Mode: Extra Challenge

- When your dog is very good at spinning the hydrants, you can make the puzzle more challenging by covering the entire puzzle with a towel or blanket.
- You can also try twisting one of the hydrants all the way closed. Watch your dog very carefully to make sure they don't resort to chewing the puzzle open!

### No help wanted!

Dogs have evolved to live with humans and rely on us for many things. Because of this, your dog may naturally look to you for help when something is difficult. Unfortunately, if you give them that help, they will very quickly learn to expect it, which in this case means they won't get any better at solving the puzzle on their own! Instead of giving in and helping your dog solve the puzzle, have an adult remove it so that you can adjust the difficulty and then give it back to them at an easier level.



ES

## Bocas de incendio giratorias, juguete interactivo dispensador de chuches

### Modo fácil: Introducción al juego

- Retira las tapas de las bocas de incendios. Introduce una chuchea justo en el interior de la abertura de cada una de las bocas de incendios. Coloca unas cuantas chuches esparradas en la superficie plana del juguete, alrededor de las bocas de incendios. Coloca el juguete en el suelo, igual que colocarías el cuenco de comida de tu perro. Di «¡Es la hora del juego!»
- Cuando termine de comer, pide a un adulto que retire el juguete y vuelva a llenarlo.
- Así aprende que las bocas de incendios contienen chuches y se familiariza con los movimientos del juguete. Probablemente, solo tengas que hacer esto una o dos veces.

### Modo intermedio: Siguientes pasos

- Coloca un puñado de chuches (o croquetas de pienso) en el interior de cada boca de incendio. Coloca las tapas pero no las enrosques. Coloca el juguete en el suelo (o sobre una alfombrilla de goma para que no resbale) y diviértete observando cómo tu perro intenta resolver el problema.
- Si lo resuelve sin experimentar frustración, aumenta la dificultad enroscando parcialmente las tapas de las tres. Puedes rellenar las bocas de incendios con más cantidad de chuches, o menos. Si llenas las bocas de incendios hasta el tope, las chuches caen más fácilmente. Puedes mezclar las chuches de tu perro con trozos de zanahoria o croquetas de pienso para que duren más.
- Observa a tu perro para descubrir cuál es su estilo a la hora de resolver problemas. ¿Utiliza el hocico, las patas o una combinación? ¿Husmea cuidadosamente para investigar o pasa a la acción directamente?
- Siempre pide a un adulto que retire el juguete una vez que el perro haya terminado.

### Modo experto: Un poco más difícil

- Cuando ya domine el juego de hacer girar las bocas de incendios, aumenta la dificultad cubriendo el juguete con una toalla o sábana.
- También puedes probar enroscando completamente la tapa de una de las bocas de incendios. Obsérvalo muy de cerca para asegurarte de que no trata de morder el juguete para abrirlo.

¡No le ayudes! Los perros han evolucionado para vivir con los humanos y dependen de nosotros para muchas cosas. Es posible que acuda a ti para que te ayudes cuando encuentra alguna dificultad. Si le ayudas esperará que lo hagas siempre y no aprenderá a resolver el problema por sí solo. En vez de ayudar a tu perro a resolver el problema, pide a un adulto que coja el juguete del suelo para ajustarlo a un nivel más fácil.

FR

## Casse-tête - Bouche d'incendie rotative

### Mode facile : Introduction du casse-tête

- Retire les couvercles des bouches d'incendie. Mets une friandise juste à l'intérieur de l'ouverture. Disperse plusieurs friandises sur la surface plate du jouet, autour des bouches d'incendie. Mets le casse-tête par terre, comme tu le ferais avec la gamelle habituelle de ton chien. Dis « C'est l'heure du casse-tête ! ».
- Lorsque ton chien a terminé, demande à un adulte de reprendre le casse-tête pour que tu puisses le remplir à nouveau.
- Cette activité indique à ton chien que les bouches d'incendie contiennent des friandises et le familiarise avec les mouvements des bouches d'incendie. Tu ne devras probablement réaliser cette activité qu'une ou deux fois.

### Mode intermédiaire : Étapes suivantes

- Mets une poignée de friandises (ou de croquettes) dans chaque bouche d'incendie. Remets les couvercles en place, de manière à ce que les bouches d'incendie soient ouvertes. Mets le casse-tête par terre (ou sur un tapis en caoutchouc pour éviter qu'il ne glisse) et amuse-toi à observer ton chien le résoudre !
- S'il résout ce casse-tête sans frustration, augmente la difficulté en tournant les bouches d'incendie afin qu'elles soient partiellement fermées, en commençant par une bouche d'incendie sur les trois. Tu peux aussi essayer de mettre plus ou moins de friandises dans les bouches d'incendie. Les friandises tombent plus facilement lorsque les bouches d'incendie sont remplies presque jusqu'en haut. Tu peux mélanger les friandises avec des dés de carotte ou des croquettes pour les faire durer plus longtemps.
- Observe ton chien pour découvrir son style de résolution des problèmes. Est-ce qu'il utilise son nez, ses pattes ou les deux ? Est-ce qu'il renifle et étudie le casse-tête avec attention ou est-ce qu'il se jette dessus directement ?
- Demande toujours à un adulte de récupérer le casse-tête une fois que le chien a fini.

### Mode Expert : Défi supplémentaire

- Lorsque ton chien maîtrise la rotation des bouches d'incendie, augmente la difficulté en recouvrant tout le casse-tête avec une serviette ou une couverture.
- Tu peux aussi essayer de fermer complètement l'une des bouches d'incendie. Observe ton chien très attentivement pour veiller à ce qu'il ne mordille pas le casse-tête pour l'ouvrir !

Pas besoin d'aide ! Les chiens ont évolué pour vivre avec l'homme et comptent désormais sur nous pour de nombreuses choses. Ton chien peut te demander de l'aide lorsqu'il rencontre une difficulté.

Malheureusement, si tu l'aides, il va s'attendre à ce que tu l'aides la prochaine fois aussi et ne fera pas de progrès pour résoudre le casse-tête tout seul ! Au lieu de l'aider à résoudre le casse-tête, demande à un adulte de le reprendre pour que tu puisses l'adapter en une version plus facile.